

**DODATOK Č. 2**  
**K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU**  
**Č. 042NR080025**

**ZMLUVNÉ STRANY**

**Poskytovateľ:**

**Pôdohospodárska platobná agentúra**

sídlo: Hraničná 12, 815 26 Bratislava

IČO: 30 794 323

štatutárny zástupca: Ing. Juraj Kožuch, PhD., generálny riaditeľ  
rozpočtová organizácia zriadená zákonom č. 473/2003 Z.z. v znení  
neskorších predpisov s pôsobnosťou podľa zákona č. 543/2007 Z.z.

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

**Prijímateľ:**

**Mäso Melek, s.r.o.**

sídlo: 952 01 Melek 231

IČO: 47 570 822

štatutárny orgán: Ing. Erik Fischer, konateľ

kontaktné údaje - tel./fax/e-mail: 0903 900 033

[masomelek@masomelek.sk](mailto:masomelek@masomelek.sk)

registrácia: obchodný register Okresného súdu Nitra

oddiel: Sro, vložka č.: 38040/N.

(ďalej len „**Prijímateľ**“)

**Článok I.**  
**PREDMET DODATKU**

1. **ČLÁNOK 2 PREDMET A ÚČEL ZMLUVY**, ods. 2.1 sa na základe Žiadosti o významnejšiu zmenu projektu, doručenej dňa 31.10.2017, ktorou Prijímateľ požiadal o zmenu čísla bankového účtu sa mení nasledovne:

2.1 Predmetom Zmluvy o poskytnutí NFP je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností Zmluvných strán pri poskytnutí NFP zo strany Poskytovateľa Prijímateľovi na realizáciu Aktivít Projektu, ktoré sú predmetom schválenej ŽoNFP:

<b>Program</b>	Program rozvoja vidieka SR 2014 – 2020
<b>Spolufinancovaný fondom</b>	Európsky poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka (EPFRV)
<b>Opatrenie č./názov</b>	4 Investície do hmotného majetku – časť B Investície do spracovania, uvádzania na trh, vývoja poľnohospodárskych výrobkov a prispievajúce k úsporám energetickej spotreby
<b>Podopatrenie č./názov</b>	4.2 Podpora pre investície na spracovanie/uvádzanie na trh a/alebo vývoj poľnohospodárskych výrobkov
<b>Schéma štátnej pomoci/pomoci de minimis</b>	Schéma minimálnej pomoci č. DM – 4/2015 na podporu investícií na spracovanie/uvádzanie na trh a/alebo vývoj poľnohospodárskych výrobkov v Bratislavskom kraji (podopatrenie 4.2 PRV) Schéma štátnej pomoci č. SA.42876 na podporu investícií na spracovanie/uvádzanie na trh a/alebo vývoj poľnohospodárskych výrobkov (Podopatrenie 4.2 PRV)
<b>Oblasť zamerania (fokusová oblasť – prioritná)</b>	3A
<b>Aktivita podľa Výzvy: č./názov</b>	1 Mäsopriemysel, hydinársky priemysel a spracovanie vajec
<b>Číslo výzvy</b>	8/PRV/2015
<b>Kód Projektu</b>	042NR080025
<b>Názov Projektu</b>	Modernizácia a rozšírenie kapacít spoločnosti Mäso Melek, s.r.o. – II.etapa
<b>Miesto realizácie Aktivít Projektu</b>	SR, Nitra, Melek
<b>Predmet Aktivít Projektu</b>	Presné vymedzenie predmetu Aktivít Projektu je v prílohe č. 2 k Zmluve o poskytnutí NFP
<b>Cieľ Projektu</b>	Cieľ projektu je uvedený v časti B5 ŽoNFP
<b>Použitý systém financovania</b>	<b>refundácia</b>
<b>Číslo bankového účtu Prijímateľa vo formáte IBAN</b>	
<b>Prijímateľ je zaradený do kategórie Veľký podnik</b>	nie
<b>Prijímateľ je zaradený do kategórie MSP</b>	áno

## **2. ČLÁNOK 4. Výška NFP ods. 4.1 majú nové znenie:**

- a) Celková výška oprávnených výdavkov na realizáciu Aktivít Projektu je: **1 828 864,09 EUR** (slovom: jeden milión osemstodvadsaťosemtisíc osemstošesťdesiatštyri EUR a deväť eurocentov).
- b) Výška spolufinancovania Aktivít Projektu z vlastných zdrojov Prijímateľa je: **914 432,05 EUR** (slovom: deväťstoštrnásťtisíc štyristotridsaťdva EUR a päť eurocentov).
- c) Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť Prijímateľovi NFP maximálne v sume: **914 432,04 EUR** (slovom: deväťstoštrnásťtisíc štyristotridsaťdva EUR a štyri eurocenty), ktorý je zložený zo:
  - I. v prípade výstupov v rámci Prílohy I ZFEÚ:
    - sumy 914 432,04 EUR, ktorá predstavuje 50% z celkových Oprávnených výdavkov pre mikro, malý a stredný podnik v menej rozvinutých regiónoch, z toho
      - prostriedky EPFRV: 685 824,03 EUR,
      - prostriedky ŠR SR: 228 608,01 EUR.

**Týmto ustanovením nie je dotknuté právo Poskytovateľa alebo iného oprávneného orgánu (napr. certifikačný orgán) vykonať finančnú opravu.**

## **3. PRÍLOHA č. 3 Zmluvy o poskytnutí NFP – OPRÁVNENÉ VÝDAVKY PROJEKTU, sa mení tak, že sa mení v celom rozsahu novým znením a je prílohou tohto Dodatku.**

### **Článok II. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

1. Tento Dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. 042NR080025 (ďalej aj ako „Zmluva o poskytnutí NFP“) zo dňa 30.05.2016, v znení Dodatku č.1.
2. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP ostávajú nezmenené.
3. Dodatok je vyhotovený v 3 rovnopisoch, pričom po uzatvorení a zverejnení Dodatku dostane Prijímateľ 1 rovnopis a 2 rovnopisy dostane Poskytovateľ. V prípade sporu sa bude postupovať podľa rovnopisu Dodatku uloženého u Poskytovateľa.
4. Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami. V zmysle § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka tento Dodatok je účinný dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
5. Dodatok je povinne zverejňovaný na základe ustanovenia § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

6. Zmluvné strany berú na vedomie, že v prípade nezverejnenia tohto Dodatku do troch mesiacov od jeho uzavretia platí v zmysle ustanovenia § 47a ods. 4 Občianskeho zákonníka, že k uzavretiu Dodatku nedošlo.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text Dodatku dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, nepodpísali Dodatok v núdzi ani za nápadne nevýhodných podmienok, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.

Za Poskytovateľa dňa:..... Za Prijímateľa dňa:.....

.....  
Ing. Juraj Kožuch, PhD. – generálny riaditeľ  
**Pôdohospodárska platobná agentúra**

.....  
Ing. Erik Fischer, konateľ  
**Mäso Melek, s.r.o.**

Tabuľka č. 1c)

## OPRÁVNENÉ VÝDAVKY PROJEKTU

Výdavky projektu v EUR (na 2 des.miest)	2017							Rok spolu	Korekcia	Rok upr.	
	1.štvrťrok	2.štvrťrok	3.štvrťrok	4.štvrťrok	Rok spolu		Korekcia				
	0,00	0,00	0,00	0,00	1 874 135,49	0,00	-45 275,40				1 828 860,09
1. Oprávnené výdavky spolu	0,00	0,00	0,00	0,00	1 874 135,49		0,00	-45 275,40	1 828 860,09		
2. Neoprávnené výdavky spolu									0,00		
3. Celkové výdavky spolu (1+2)	0,00	0,00	0,00	0,00	1 874 135,49		0,00		1 874 135,49		
<b>Rozpis oprávnených výdavkov</b>											
(v EUR na 2 desatiné miesta)											
Technológia na spracovanie mäsa	Jednotková cena	Množstvo	Celkom v EUR	1.štvrťrok	2.štvrťrok	3.štvrťrok	4.štvrťrok	Spolu	Kontrola pre žiadateľa	Korekcia (vyplňa PPA)	Suma po korekcii
SO 01 Mäsovýroba + bižonok	766 850,00	1,00	766 850,00					766 850,00		0,00	766 850,00
SO 02 Podniková predajňa hotových výrobkov	302 125,38	1,00	302 125,38					300 090,95		10 824,47	310 915,32
SO 03 Vrátnica	64 996,49	1,00	64 996,49					64 667,99		-44 800,68	19 867,31
SO 04 Cestná váha	14 706,04	1,00	14 706,04					14 634,78		16 154,24	30 789,02
SO 05 Parkovisko	15 511,94	1,00	15 511,94					15 667,14		-15 667,14	0,00
SO 06 Administratívna budova	37 088,02	1,00	37 088,02					34 661,70		2 129,95	36 791,65
SO 07 Garáže	265 554,89	1,00	265 554,89					256 334,62		2 208,62	258 543,24
SO 08 Prístrešok + spevnená plocha	7 601,51	1,00	7 601,51					14 259,19		-2 091,86	12 167,33
Kabeľáž, Kamerový systém, Dochádzkový systém, Server	23 113,34	1,00	23 113,34					21 901,25		-21 905,25	0,00
Chladiarenske vozidlo do 3,5 t	75 389,40	1,00	75 389,40					73 717,97		7 872,25	81 590,22
Chladiarenske vozidlo do 10 t	39 400,00	2,00	78 800,00					78 800,00		0,00	78 800,00
Pojazdná predajňa do 3,5 t	70 100,00	1,00	70 100,00					70 100,00		0,00	70 100,00
	54 150,00	3,00	162 450,00					162 450,00		0,00	162 450,00